

[IN BRACKETS]

N.1/2020

ITALIANO/POLSKI



Rodigas[®]
SRL



Rodigas[®]
SRL

RESTIAMO UNITI ZOSTAÑMY ZJEDNOCZENI

Le nostre giornate lavorative sono scandite da piccole abitudini che, nel corso degli anni, sono entrate a far parte della quotidianità: per qualcuno può essere una tazza di caffè con i colleghi, per altri una corsa a fine giornata.

Per molti di noi gli appuntamenti che scandiscono le stagioni e il passare degli anni si chiamano MCE Mostra convegno, Chillventa e Interclima: eventi fieristici che, a causa del particolare momento che stiamo vivendo, non sono stati confermati.

[IN BRACKETS] nasce proprio come risposta ad un'esigenza contingente e dalla volontà di non interrompere la comunicazione e le relazioni che si alimentano proprio nel corso degli eventi e delle fiere che per noi tutti sono diventati dei momenti di incontro e confronto strategici.

[IN BRACKETS] è stato quindi pensato come una finestra sul nostro mondo: un periodico che racconta di noi, di quello che facciamo ogni giorno e di come cerchiamo di migliorarci. Che cerchi, nella maniera più obiettiva possibile, di farvi conoscere quali sono i nostri punti di forza, i nostri reparti e i nostri prodotti, ma che, al contempo, ci permetta anche di mettere a fuoco quali sono le nostre debolezze e ci aiuti a migliorare, per potervi poi raccontare, nei prossimi numeri, i passi avanti che siamo riusciti a fare.

Nasce giorni di lavoro si compongono di piccoli abitudini, che con gli anni sono diventate parte della vita quotidiana: per alcuni una tazza di caffè con i colleghi, per altri una corsa alla fine della giornata.

MCE Mostra convegno, Chillventa e Interclima sono eventi fieristici che, a causa del particolare momento che stiamo vivendo, non sono stati confermati.

[IN BRACKETS] nasce proprio come risposta ad un'esigenza contingente e dalla volontà di non interrompere la comunicazione e le relazioni che si alimentano proprio nel corso degli eventi e delle fiere che per noi tutti sono diventati dei momenti di incontro e confronto strategici.

[IN BRACKETS] è stato quindi pensato come una finestra sul nostro mondo: un periodico che racconta di noi, di quello che facciamo ogni giorno e di come cerchiamo di migliorarci. Che cerchi, nella maniera più obiettiva possibile, di farvi conoscere quali sono i nostri punti di forza, i nostri reparti e i nostri prodotti, ma che, al contempo, ci permetta anche di mettere a fuoco quali sono le nostre debolezze e ci aiuti a migliorare, per potervi poi raccontare, nei prossimi numeri, i passi avanti che siamo riusciti a fare.

BRACKETS, UNA SOLA PAROLA PER DUE SIGNIFICATI:
UN SIMBOLO DEL MONDO TIPOGRAFICO
UN PRODOTTO DEL MONDO RODIGAS

QUI È DOVE I DUE MONDI SI INCONTRANO.

[IN BRACKETS]
IL NOSTRO MONDO, NERO SU BIANCO.

BRACKETS, JEDNO SŁOWO A DWA ZNACZENIA:
SYMBOL ŚWIATA TYPOGRAFICZNEGO
PRODUKT NALEŻĄCY DO ŚWIATA RODIGAS

TUTAJ JEST MIEJSCE GDZIE SPOTYKAJĄ SIĘ DWA ŚWIATY.

[IN BRACKETS]
NASZ ŚWIAT, CZARNO NA BIAŁYM.



SPIS TREŚCI / SOMMARIO

NOVITÀ AZIENDALI

pag. 6

- Nuova linfa al cuore della nostra produzione

TESTIMONIANZE

pag. 7

- Diamo voce alle persone: il nostro valore più grande

DNA RODIGAS

pag. 8

- Industria 4.0: la nostra visione del futuro. La tecnologia digitale è il nuovo motore della nostra crescita
- Automazione e competenza: così miglioriamo la qualità del lavoro dei nostri impiegati

PRODOTTI

pag. 10

- Serie ms 224. Cuore italiano e sguardo oltreoceano: la capacità di adattamento crea opportunità
- Bee protect. Uno scrigno prezioso che ricalca l'architettura geniale del mondo animale
- Funzionalità ed eleganza: gli elementi distintivi delle nostre soluzioni per le coperture
- Strutture leggere e flessibili pensate per una gestione intelligente dei carichi pesanti
- Isolamento termico e comfort acustico: nuove soluzioni per il benessere abitativo
- Nuovo antivibrante a incastro

NOWOŚCI W FIRMIE

str. 6

- Nowy zastrzyk energii w naszej produkcji

OPINIE

str. 7

- Dajemy głos ludziom: nasza największa wartość

DNA RODIGAS

str. 8

- Przemysł 4.0: Nasza wizja przyszłości. Technologia cyfrowa to nowy mechanizm naszego rozwoju
- Automatyka i kompetencje: tak podnosimy jakość pracy naszych pracowników

PRODUKTY

str. 10

- Ms 224. Włoskie serce i zagraniczna wizja: możliwość adaptacji tworzy możliwości
- Bee protect. Cenna skrzynia, która podąża za pomysłową architekturą świata zwierząt
- Funkcjonalność i elegancja: wyróżniające elementy naszych rozwiązań do dachów
- Lekkie i elastyczne konstrukcje zaprojektowane do inteligentnego zarządzania ciężkim ładunkami
- Izolacja termiczna i komfort akustyczny: nowe rozwiązania zapewniające dobre samopoczucie w domu
- Nowa antywibracja zatraskowa

NUOVA LINFA AL CUORE DELLA NOSTRA PRODUZIONE

NOWY ZASTRZYK ENERGII W NASZEJ PRODUKCJI

Chi ci conosce bene sa che, da oltre sessant'anni, ci occupiamo della realizzazione di tutti gli stampi e delle attrezzature necessari alla nostra produzione.

Negli ultimi mesi, complice l'aumento della produzione, che ora si svolge in due turni, abbiamo potenziato sia il reparto dedicato all'attrezzaggio, con l'inserimento di nuovi addetti e rinnovati macchinari, sia l'ufficio tecnico, in cui i nostri ingegneri si occupano della modellazione e progettazione dei nuovi prodotti e degli stampi necessari alla loro produzione.

Ci, którzy nas już dobrze znają, wiedzą, że od ponad sześćdziesięciu lat zajmujemy się tworzeniem wszelkich form i urządzeń niezbędnych do naszej produkcji.

W ostatnich miesiącach dzięki zwiększeniu produkcji, która teraz odbywa się na dwie zmiany, wzmocniliśmy zarówno dział oprzyrządowania o nowych pracowników oraz o odnowiony park maszynowy, jaki biuro techniczne, w którym inżynierowie zajmują się modelowaniem i projektowaniem nowych produktów i form niezbędnych do ich produkcji.



Verso nuovi modelli e nuovi mercati Ukierunkowani na tworzenie nowych modeli i zdobywanie nowych rynków

Un potenziamento, questo, che ci ha permesso di crescere e migliorare sotto diversi aspetti: da una parte ci mette nelle condizioni di poter realizzare nuovi modelli di mensole e accessori per rispondere alla diverse necessità di installazione delle ultime tipologie di macchinari; d'altro canto possiamo rivolgerci anche a quei mercati in cui le diverse tecniche costruttive degli edifici richiedono supporti specifici, che noi ora siamo in grado di realizzare.

Ulepszenie, które pozwoliło nam się rozwijać i ulepszać w różnych aspektach: z jednej strony daje nam możliwość tworzenia nowych modeli półek i akcesoriów, aby sprostać różnym potrzebom instalacyjnym najnowszych typów maszyn; z drugiej strony możemy również zająć się tymi rynkami, na których różne techniki budowy budynków wymagają specjalnych podpór, które teraz jesteśmy w stanie stworzyć.

Guarda il video sul nostro canale Youtube: [Rodigas mold production](#)
Obejrzyj wideo na naszym kanale Youtube: [Rodigas mold production](#)

DIAMO VOCE ALLE PERSONE: IL NOSTRO VALORE PIÙ GRANDE DAJEMY GŁOS LUDZIOM: NASZA NAJWIĘKSZA WARTOŚĆ

La nostra azienda è fatta prima di tutto dalle persone che ci lavorano. Ed è tramite le loro testimonianze che riusciamo a portarvi nel cuore della nostra azienda, alla scoperta del motore che la muove. Abbiamo deciso di farvi leggere le loro parole, cominciando da quelle di Salvatore e Marius, convinti che sia il modo migliore per farvi conoscere nel profondo la nostra azienda, i nostri valori e i nostri obiettivi.

Naszą firmę tworzą przede wszystkim ludzie, którzy w niej pracują. I to dzięki ich świadectwom jesteśmy w stanie zabrać Cię do serca naszej firmy, aby przedstawić mechanizm, który ją napędza. Chcemy podzielić się z Wami ich słowami, zaczynając od Salvatore i Marius, którzy są przekonani, że jest to najlepszy sposób, aby przedstawić naszą firmę, wartości i cele.

Meccanica e creatività Mechanika i kreatywność

Salvatore - Responsabile di stabilimento Salvatore - Kierownik zakładu

„La fabbrica è un luogo privo di stimoli e soddisfazioni? Sgrano gli occhi ogni volta che me lo dicono! Vorrei poter portare qui le persone, per dimostrare loro che le conoscenze meccaniche sono solo uno degli ingredienti di un lavoro che, invece, è fatto soprattutto di creatività e spirito di adattamento. Sono queste ultime, infatti, le componenti veramente necessarie per superare gli ostacoli che un reparto di produzione e attrezzaggio deve affrontare ogni giorno: dalle lavorazioni che non funzionano ai materiali che si comportano diversamente dal previsto”.

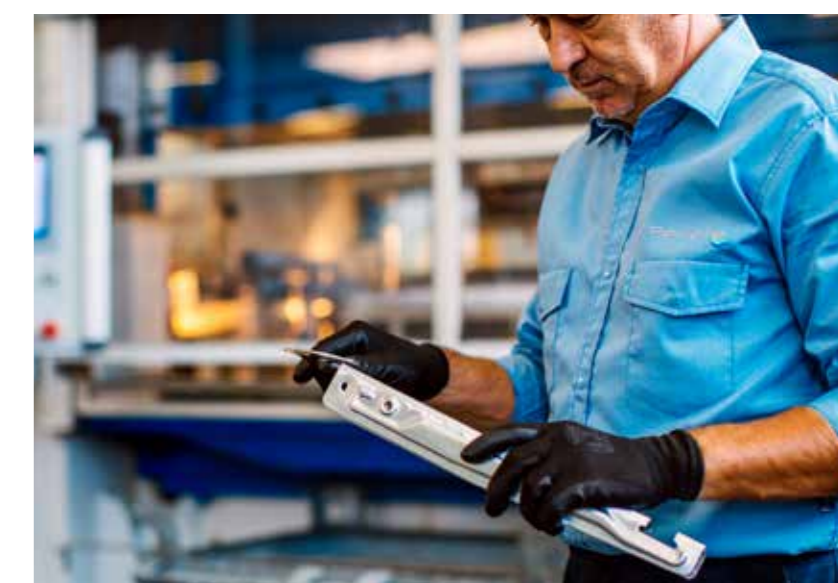
„Fabryka jest miejscem pozbawionym bodźców i nie dającym satysfakcji? Wytrzeszczam oczy za każdym razem, gdy mi to mówią! Chciałbym móc przyprowadzić tutaj ludzi, pokazać im, że wiedza z zakresu mechaniki jest tylko jednym z elementów tej pracy, która opiera się przede wszystkim na kreatywności i duchu adaptacji. W rzeczywistości są to komponenty, które są naprawdę niezbędne, aby pokonać przeszkody, z którymi na co dzień musi borykać się dział produkcji i narzędzi: od procesów, które nie działają, po materiały zachowujące się inaczej niż oczekiwano.”

Un matematico prestato alla meccanica Pomocna dłoń matematyka w dziale mechaniki

Marius - Addetto alle macchine a controllo numerico Marius - Operator maszyn sterowanych numerycznie

„In azienda mi dicono che sono un matematico prestato alla meccanica. È una cosa che mi fa sorridere anche se, in realtà, so che hanno ragione: ho sempre avuto una predisposizione per numeri e formule complesse! Oggi, insieme all'esperienza che ho maturato, sfrutto questa passione per lavorare con facilità nel reparto attrezzaggio e per partecipare attivamente ai nuovi progetti Rodigas”.

„W firmie mówią mi, że jestem matematykiem pożyczonym mechanikom. To sprawia, że się uśmiecham, nawet jeśli wiem, że mają rację: zawsze miałem predyspozycję do liczb zespolonych i formuł! Dziś razem ze zdobytym doświadczeniem wykorzystuję tę pasję do swobodnej pracy w dziale narzędziowym oraz do aktywnego uczestniczenia w nowych projektach Rodigas.”





LA TECNOLOGIA DIGITALE È IL NUOVO MOTORE DELLA NOSTRA CRESCITA

TECNOLOGIA CYFROWA
TO NOWY MECHANIZM
NASZEGO ROZWOJU



Crediamo fortemente nello sviluppo digitale della nostra azienda, e il nostro impegno concreto in questo senso è dimostrato dai nostri investimenti nel settore: per tenere fede al nostro progetto di fare di Rodigas un'industria al passo con i tempi, investiamo continuamente nella scelta di macchinari e fornitori all'avanguardia.

È quello che è successo anche con la nuova linea di stampaggio automatico da 315 tonnellate, uno dei nostri investimenti più recenti. Rispetto alle linee di stampaggio già in uso presso le nostre sedi produttive, la nuova linea ha portato un plusvalore che ci permette di ottimizzare i processi e migliorare tutto il ciclo produttivo.

Il punto di forza della linea è il software di cui è dotata, in grado di comunicare direttamente con il nostro sistema gestionale, consentendoci di verificare in tempo reale l'avanzamento della produzione. Il risultato? Un notevole aumento della precisione nella nostra pianificazione.

Questi sono i risultati che ci confermano ogni giorno che la strada che stiamo percorrendo è quella giusta.

Mocno wierzymy w cyfrowy rozwój naszej firmy, a nasze konkretne zaangażowanie w tej dziedzinie przejawia się w inwestycjach w tym sektorze: aby dotrzeć do kroku naszego projektu mającemu na celu uczynienie Rodigas firmą nadążającą za duchem czasu, nieustannie inwestujemy w wybór najnowocześniejszych maszyn i dostawców.

Tak też się stało z nową 315-tonową automatyczną linią do formowania, jedną z naszych ostatnich inwestycji. W porównaniu liniami formierskimi, które są już używane w naszych zakładach produkcyjnych, nowa linia przyniosła nadwyżkę, która pozwala nam zoptymalizować procesy i usprawnić cały cykl produkcyjny.

Mocną stroną linii jest oprogramowanie, które komunikuje się bezpośrednio z systemem zarządzania, co pozwala nam na bieżąco sprawdzać postęp produkcji. Jakże są tego efekty? Zauważalny wzrost dokładności naszego planowania.

Są to wyniki, które każdego dnia potwierdzają nas, że droga, którą podążamy, jest właściwa.

AUTOMAZIONE E COMPETENZA: COSÌ MIGLIORIAMO LA QUALITÀ DEL LAVORO DEI NOSTRI ADDETTI

AUTOMATYKA I KOMPETENCJE:
TAK PODNOSIMY JAKOŚĆ PRACY NASZYCH PRACOWNIKÓW

Da sempre Rodigas pone particolare attenzione alla qualità del lavoro di tutta la squadra. È in quest'ottica che abbiamo deciso di adottare delle nuove linee di confezionamento progettate appositamente per ridurre lo sforzo fisico dei nostri collaboratori.

Ad oggi il nostro reparto di confezionamento, in cui lavorano una ventina di operatori (affiancati da tre antropomorfi per le operazioni più pesanti) conta quindi quattro linee di assemblaggio e confezionamento, di cui due completamente automatiche e due semi-automatizzate, le cui caratteristiche ci permettono di aumentare qualità e produttività, riducendo al contempo lo sforzo dei nostri collaboratori.

Le linee sono infatti dotate di impianti di pesatura (necessari per verificare che, all'interno delle confezioni, siano presenti tutti i pezzi) e di impianti di etichettatura, che ci consentono di personalizzare in linea sia le etichette sia la confezione dei nostri imballaggi. In tutte le confezioni stampiamo un codice che consente di risalire al lotto di produzione e il peso rilevato, al fine di garantire l'effettivo controllo qualità. Grazie a questa organizzazione siamo riusciti ad aumentare la nostra produttività, a ridurre lo sforzo dei collaboratori e a migliorare la qualità del servizio.

Guarda il video sul nostro canale Youtube: [Rodigas 4.0 packaging plant](#)



Rodigas zawsze zwracał szczególną uwagę na jakość pracy całego zespołu. Mając to na uwadze, zdecydowaliśmy się wdrożyć nowe linie pakujące, specjalnie zaprojektowane w celu zmniejszenia wysiłku fizycznego naszych współpracowników.

Do tej pory nasz dział pakowania, w którym pracuje około dwudziestu operatorów (wspieranych przez trzech antropomorfów do najcięższych operacji), posiada cztery linie montażowe i pakujące, z których dwie są w pełni zautomatyzowane i dwie półautomatyczne. Te one pozwalają podnieść jakość i produktywność, jednocześnie zmniejszając wysiłek naszych współpracowników.

Linie są bowiem wyposażone w systemy ważące (niezbędne do sprawdzenia, czy wszystkie sztuki znajdują się w paczkach) oraz systemy etykietujące, które pozwalają na personalizację zarówno etykiet, jak i opakowań naszych. Na wszystkich opakowaniach drukujemy kod, który pozwala nam prześledzić partię produkcyjną i wykryć wagę, aby zapewnić skuteczną kontrolę jakości.

Dzięki tej organizacji udało nam się zwiększyć produktywność, zmniejszyć wysiłek pracowników oraz podnieść jakość usług.

Obejrzyj wideo na naszym kanale Youtube: [Rodigas 4.0 packaging plant](#)



3 ROBOT ANTROPOMORFI
3 ROBOTY ANTROPOMORFICZNE



20 PERSONE QUALIFICATE
20 WYKWALIFIKOWANYCH OSÓB



+10.000 PZ AL GIORNO
+10 000 SZTUK NA DZIEŃ



Fase di pesatura per controllo qualità
Faza ważenia w celu kontroli jakości



Dal nostro quartier generale in Italia studiamo soluzioni che possano adattarsi alle esigenze specifiche che inevitabilmente si possono riscontrare in zone del mondo diverse.

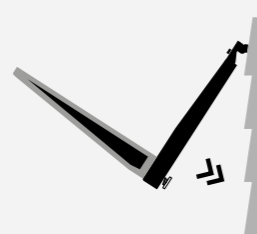
Un esempio? Il nostro nuovo supporto per climatizzatori, realizzato appositamente per rispondere alle esigenze del mercato statunitense e canadese: un sistema affidabile, coperto da brevetto in Europa, Canada e Stati Uniti, in grado di adattarsi con flessibilità alle necessità di installazione tipiche delle case in legno ad assi orizzontali, particolarmente diffuse in zone specifiche.

Nata dall'evoluzione del nostro primo supporto scorrevole per condizionatori, questa mensola presenta un gancio regolabile che, posto in prossimità della barra a muro, riesce a compensare l'inclinazione delle doghe in legno che ricoprono la struttura delle pareti.

Non è tutto: al fine di garantire una migliore stabilità al sistema, la barra a muro è stata dimensionata per poter essere fissata sugli elementi strutturali dell'edificio. Infine, quando la mensola viene abbinata al braccio di rinforzo inferiore, l'intera struttura è verificata per la resistenza agli uragani, secondo gli standard americani e le direttive del Miami-Dade per lo stato della Florida, particolarmente colpito da questi fenomeni atmosferici.



Aggancio frontale
Zaczerp w przedniej części



- Rapidità di installazione
- Versatilità
- Brevetto
- Resistenza agli uragani (in fase di certificazione)
- Szybka instalacja
- Wszechstronność
- Patent
- Odporność na huragany (w trakcie certyfikacji)

CUORE ITALIANO E SGUARDO OLTREOCEANO: LA CAPACITÀ DI ADATTAMENTO CREA OPPORTUNITÀ

WŁOSKIE SERCE I ZAGRANICZNA WIZJA:
MOŻLIWOŚĆ ADAPTACJI
TWORZY MOŻLIWOŚCI

W naszej siedzibie we Włoszech badamy rozwiązania, które można dostosować do konkretnych potrzeb, które nieuchronnie można znaleźć w różnych częściach świata.

Przykład? Nasze nowe wsparcie dla klimatyzatorów, specjalnie zaprojektowane na potrzeby rynku amerykańskiego i kanadyjskiego: niezawodny system, opatentowany w Europie, Kanadzie i Stanach Zjednoczonych, zdolny elastycznie dostosowywać się do potrzeb instalacyjnych typowych dla domów drewnianych, szczególnie rozpowszechnionych w określonych obszarach.

Zrodzona z ewolucji naszego pierwszego przesuwne go wspornika do klimatyzatorów, ta półka ma regulowany haczyk, który umieszczony w pobliżu drążka jest w stanie skompensować nachylenie drewnianych listew pokrywających konstrukcję ścian.

To nie wszystko: aby zapewnić lepszą stabilność systemu, belka ścienna została tak zwymiarowana, aby można ją było mocować do elementów konstrukcyjnych budynku. Wreszcie, gdy półka jest połączona z dolnym ramieniem wzmacniającym, cała konstrukcja jest testowana pod kątem odporności na huragany, zgodnie z normami amerykańskimi i dyrektywami Miami-Dade dla stanu Floryda, szczególnie dotkniętego tymi zjawiskami atmosferycznymi.

Parete in legno da 0° a 15°
Drewniana ściana od 0° do 15°



Muro di mattoni
Ściana z cegieł



UNO SCRIGNO PREZIOSO CHE RICALCA L'ARCHITETTURA GENIALE DEL MONDO ANIMALE

CENNA SKRZYNIA, KTÓRA PODAŻA
ZA POMYSŁOWĄ ARCHITEKTURĄ ŚWIATA ZWIERZĄT

Bee Protect è la gabbia di protezione che prende ispirazione dal mondo animale - in particolare dall'architettura perfetta di un alveare - per creare una soluzione che risulti esteticamente pregevole e funzionale al tempo stesso: nata principalmente a scopo estetico, protegge in modo efficace i condizionatori esterni da urti accidentali o manomissioni.

Altri punti di forza di Bee Protec sono la resistenza, la praticità e la facilità di montaggio: il particolare disegno a nido d'ape che caratterizza questa gabbia contribuisce a rinforzarne la struttura, mentre il comodo sportello laterale facilita le operazioni di manutenzione del condizionatore. La struttura a incastro delle lamiera, infine, rende il montaggio di Bee Protect particolarmente agevole, rendendo necessario avvitare soltanto quattro viti.

Bee Protect to klatka ochronna, która czerpie inspirację ze świata zwierząt - w szczególności z doskonałej architektury ula - aby stworzyć rozwiązanie, które jest zarówno wartościowe estetycznie, jak i jednocześnie funkcjonalne: zrodzone głównie ze względów estetycznych, skutecznie chroni klimatyzatory zewnętrzne w wyniku przypadkowych uderzeń lub manipulacji.

Inne atuty Bee Protec to wytrzymałość, praktyczność i łatwość montażu: konstrukcja w postaci plastra miodu, która charakteryzuje tę klatkę, pomaga wzmocnić jej konstrukcję, a wygodne boczne drzwi ułatwiają konserwację klimatyzatora. Wreszcie, ząbata struktura arkuszy sprawia, że montaż Bee Protect jest szczególnie łatwy i wymaga jedynie przykręcenia czterech śrub.



Disegno a nido d'ape: migliora l'estetica e la struttura della lamiera.

- Sportello laterale per rapida Manutenzione
- Installazione facile: solo 4 viti

Projekt plastra miodu: poprawia estetykę i konstrukcję blachy.

- Boczne drzwi umożliwiające szybki dostęp w celu konserwacji
- Łatwa instalacja: tylko 4 śruby



Una soluzione efficace per portare le tubazioni sulle coperture

Skuteczne rozwiązanie w montażu rur na dachach



Inlet Tube senza testa
Inlet Tube bez głowicy

Una soluzione in grado di portare le tubazioni di condizionamento alle unità poste sulle coperture degli edifici senza compromettere l'estetica del contesto: questo è Inlet Tube. Del tutto simile a un camino, è realizzato con un'unica lamiera pressopiegata, che rende il prodotto non solo solido e sicuro, ma anche elegante.

Inlet Tube è arricchito da particolari studiati per migliorarne le prestazioni e garantirne la sicurezza: alla base, intorno al foro di passaggio, Inlet Tube prevede un'imbottitura destinata a bloccare l'eventuale condensa che può formarsi al suo interno. Uno speciale elemento in plastica posto sulla sommità, inoltre, assicura la totale protezione delle tubazioni.

- Solidità: lamiera unica presso-piegata
- Imbottitura per raccolta condensa
- Previene le infiltrazioni

Risolvere il problema di portare le tubazioni di condizionamento alle unità poste sulle coperture degli edifici senza compromettere l'estetica del contesto: questo è Inlet Tube. Del tutto simile a un camino, è realizzato con un'unica lamiera pressopiegata, che rende il prodotto non solo solido e sicuro, ma anche elegante.

Inlet Tube jest wzbogacony o detale mające na celu poprawę wydajności i zapewnienie bezpieczeństwa: u podstawy, wokół otworu przelotowego, Inlet Tube posiada wyściółkę, która blokuje wszelkie kondensacje, które mogą tworzyć się wewnątrz. Specjalny plastikowy element umieszczony na górze ponadto zapewnia całkowitą ochronę rur.

- Wytrzymałość: pojedynczy arkusz gięty i prasowany
- Wyściółka do zbierania kondensatu
- Zapobiega infiltracjom

Sistema per fissaggio dei condizionatori sulle coperture

System mocowania klimatyzatorów na dachach



Rubber Foot

Le caratteristiche dei nostri prodotti riflettono i nostri valori e la nostra attenzione verso il mondo che ci circonda. Un esempio è dato dai Rubber Foot, supporti a pavimento in gomma che, oltre a garantire una soluzione pratica e versatile per il fissaggio dei condizionatori sulle coperture, contribuiscono anche alla salvaguardia dell'ambiente.

I Rubber Foot, infatti, sono interamente realizzati con gomma riciclata SBR, un materiale rispettoso dell'ambiente che assicura un'elevata riduzione delle vibrazioni e una lunga durata nel tempo.

Nei Rubber Foot l'attenzione all'ambiente incontra l'efficienza: il fissaggio del motocondensante tramite il nostro Rubber Foot è garantito dal profilo di alluminio che è annesso al suo interno.

- Attenzione all'ambiente: gomma riciclata SBR
- Elevata riduzione delle vibrazioni

Cechy naszych produktów odzwierciedlają nasze wartości i uwagę jaką skupiamy na otaczającym nas świecie. Przykładem jest Rubber Foot, gumowe wsporniki podłogowe, które oprócz zapewnienia praktycznego i wszechstronnego rozwiązania mocowania klimatyzatorów do dachów, przyczyniają się również do ochrony środowiska.

W rzeczywistości gumowa stopka jest w całości wykonana z przetworzonej gumy SBR, materiału stworzonego z poszanowaniem środowiska, który zapewnia wysoką redukcję drgań i długą żywotność.

W gumowej stopce dbałość o środowisko spotyka się z wydajnością: mocowanie jednostki skraplającej za pomocą Rubber Foot jest gwarantowane przez aluminiowy profil osadzony wewnątrz.

- Dbanie o środowisko: guma SBR z recyklingu
- Wysoka redukcja drgań

STRUTTURE LEGGERE E FLESSIBILI PENSATE PER UNA GESTIONE INTELLIGENTE DEI CARICHI PESANTI

LEKIE I ELASTYCZNE KONSTRUKCJE ZAPROJEKTOWANE DO INTELIGENTNEGO ZARZĄDZANIA CIĘŻKIM ŁADUNKAMI

Frame Foot è il nuovo sistema modulare pensato per offrire ai nostri clienti una soluzione efficiente e flessibile per il posizionamento dei macchinari per la refrigerazione e il trattamento dell'aria sulle coperture degli stabilimenti industriali.

Equilibrio e flessibilità sono le parole che meglio descrivono Frame Foot: il cuore del sistema è rappresentato dai piedi di appoggio di grandi dimensioni (che consentono di ripartire uniformemente il peso dei macchinari) e dalla modularità del kit, studiato per essere in grado di individuare facilmente il dimensionamento necessario a seconda degli interventi da eseguire.

Adatto a qualsiasi contesto, Frame Foot è ampiamente personalizzabile: verificato secondo standard europei e statunitensi, il sistema può essere progettato su misura grazie all'accurata consulenza offerta dal nostro team tecnico.

Frame Foot to nowy modułowy system zaprojektowany, aby zaoferować naszym klientom wydajne i elastyczne rozwiązanie do ustawiania maszyn do chłodzenia i uzdatniania powietrza na dachach budynków lub zakładów przemysłowych.

Równowaga i elastyczność to słowa, które najlepiej opisują Frame Foot: sercem systemu są duże stopy wsporcze (które umożliwiają równomierne rozłożenie ciężaru maszyny) oraz modułowość zestawu, zaprojektowanego tak, aby można go było łatwo zidentyfikować niezbędną wielkość zgodnie z interwencjami, które mają być wykonane.

Sprawdzi się w każdym kontekście, Frame Foot jest wysoce konfigurowalny: testowana zgodnie z normami europejskimi i amerykańskimi, system może być zaprojektowany na zamówienie dzięki dokładnym poradom oferowanym przez nasz zespół techniczny.



ISOLAMENTO TERMICO E COMFORT ACUSTICO: NUOVE SOLUZIONI PER IL BENESSERE ABITATIVO

IZOLACJA TERMICZNA I KOMFORT AKUSTYCZNY: NOWE ROZWIĄZANIA ZAPEWNIĄCĄCE DOBRE SAMOPOCZUCIE W DOMU



- Rapidità di installazione
- Versatilità: applicabile su pannelli di spessori diversi
- Superficie di appoggio maggiorata per la salvaguardia del pannello.

- Szybki montaż
- Uniwersalność: stosowany na panelach o różnej grubości
- Zwiększona powierzchnia podparcia w celu ochrony panelu.

Distanziale per mensole su cappotto

Przekładki do półek na powłokach zewnętrznych

Il nuovo kit nasce dalla percezione di una nuova e sempre più diffusa esigenza: installare le mensole per i condizionatori su edifici rivestiti dall'isolamento termico a cappotto. Un intervento delicato per la necessità di scongiurare la creazione di ponti termici, ma anche perché si va ad operare su materiali particolarmente delicati. Il kit permette inoltre di semplificare notevolmente le operazioni di fissaggio e garantire quindi un notevole contenimento dei costi di installazione.

Nowy zestaw powstał w wyniku nowej i coraz bardziej powszechnej potrzeby: zamontowania półek na klimatyzatory na budynkach pokrytych izolacją termiczną. Delikatna ingerencja ze względu na konieczność uniknięcia powstawania mostków termicznych, ale również dlatego, że konieczne jest operowanie na szczególnie delikatnych materiałach. Zestaw umożliwia również znaczne uproszczenie czynności montażowych, a tym samym gwarantuje znaczną redukcję kosztów montażu.



Kit Completo e versatile, ideale per l'applicazione su pannelli di spessore diverso

Kompletny i wszechstronny zestaw, idealny do aplikacji na panelach o różnej grubości



In che modo il kit risulta compatibile con il sistema di isolamento a cappotto? Il kit è composto da elementi isolanti di lunghezza variabile, ideali per adattarsi allo spessore di cappotto sul quale vanno installati e per garantire la continuità dell'isolamento in corrispondenza dei supporti. Il kit, inoltre, è dotato di un accessorio che consente di aumentare la superficie di appoggio del piedino posteriore di regolazione, una perfetta misura di protezione per i materiali delicati che compongono il cappotto.

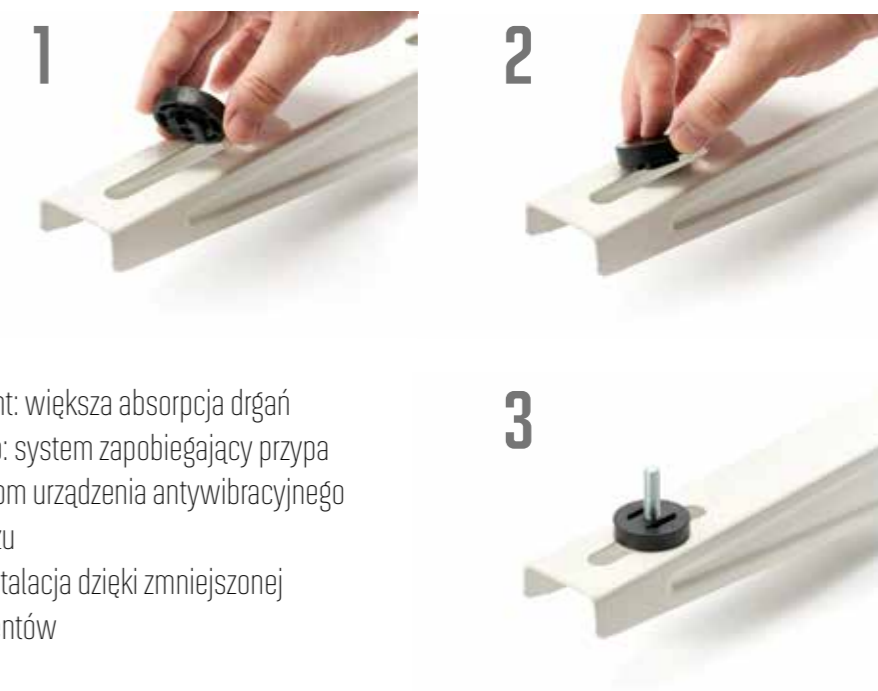
W jaki sposób zestaw jest kompatybilny z zewnętrznym systemem ociepleń? Zestaw składa się z elementów izolacyjnych o zmiennej długości, idealnie dopasowujących się do grubości izolacji, na której mają być montowane oraz zapewniających ciągłość izolacji na wspornikach. Zestaw wyposażony jest również w akcesorium, które pozwala na zwiększenie powierzchni podparcia tylnej stopki regulacyjnej, stanowiąc doskonały środek ochrony delikatnych materiałów tworzących płaszcz.

NUOVO ANTIVIBBRANTE A INCASTRO

NOWA ANTYWIBRACJA ZATRZASKOWA

- Elemento unico più alto: maggiore assorbimento delle vibrazioni
- Sicurezza: sistema che evita cadute accidentali dell'antivibrante durante il montaggio
- Installazione semplificata grazie a numero ridotto di componenti

- Unikalny element: większa absorpcja drgań
- Bezpieczeństwo: system zapobiegający przypadkowemu upadkowi urządzenia antywibracyjnego podczas montażu
- Uproszczona instalacja dzięki zmniejszonej liczbie komponentów



Lo studio continuo di soluzioni sempre più efficaci ci ha portato alla creazione di un nuovo antivibrante, che verrà gradualmente sostituito su tutte le nostre mensole e che presenta numerosi vantaggi.

Innanzitutto, essendo costituito da un unico elemento, più alto rispetto al precedente, il nuovo antivibrante garantisce un migliore assorbimento delle vibrazioni. L'ottimizzazione degli elementi che lo compongono permette inoltre un'installazione più rapida.

Un ulteriore vantaggio è dato dalla maggior sicurezza che è in grado di garantire: il nuovo antivibrante, che può essere installato a terra prima dell'inserimento della staffa sulla barra a muro, va inserito nella parte superiore della staffa e fissato ad essa. In questo modo si evita che l'antivibrante possa staccarsi e cadere a terra durante l'installazione, specialmente nel caso di applicazioni in quota.

Ultimo, ma non meno importante, il kit semplifica anche le operazioni di installazione del condizionatore: una volta inserita la vite di fissaggio con rondella stampata sottotesta, quest'ultima rimane in posizione permettendo un facile collegamento dell'unità esterna.

Ciągłe badanie coraz skuteczniejszych rozwiązań doprowadziło nas do stworzenia nowego urządzenia antywibracyjnego, które będzie sukcesywnie wymieniane na wszystkich naszych półkach i które ma wiele zalet.

Przede wszystkim nowy system antywibracyjny, złożony z jednego, wyższego od poprzedniego elementu, gwarantuje lepsze pochłanianie drgań. Optymalizacja elementów, które ją tworzą, pozwala również na szybszą instalację.

Kolejną zaletą jest większe bezpieczeństwo, jakie jest w stanie zagwarantować: nowy system antywibracyjny, który można zamontować na ziemi przed umieszczeniem wspornika na belce ściennej, należy włożyć w górną część wspornika i przymocować do niego. Zapobiega to odłączeniu się tłumika drgań i upadkowi na ziemię podczas instalacji, szczególnie w przypadku zastosowań na dużych wysokościach.

Wreszcie zestaw upraszcza również instalację klimatyzatora: po wkręceniu śruby mocującej z podkładką uformowaną pod głowicą ta ostatnia pozostaje w miejscu umożliwiającym łatwe podłączenie jednostki zewnętrznej.



AV210 versione 2021

AV210 wersja 2021



AV105 versione 2021

AV105 wersja 2021



PIEDINO POST ERIORE più lungo per una maggior regolazione

TYLNA NÓŻKA dłuższa dla lepszej regulacji



Rodigas srl
Via Giacomelli, 10
35010 Limena - Padova (Italy)
T +39 049 884 00 56
F +39 049 884 00 60
rodigas.it - info@rodigas.it